

**Polen-Katowice: Büromöbel**  
**OJ S 204/2017 24/10/2017**  
**Auftragsbekanntmachung**  
**Lieferungen**

**Rechtsgrundlage:**  
Richtlinie 2014/24/EU

## **Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber**

---

### **I.1. Name und Adressen**

Offizielle Bezeichnung: Komenda Wojewódzka Policji w Katowicach  
Postanschrift: ul. Lompy 19  
Ort: Katowice  
NUTS-Code: PL22 Śląskie  
Postleitzahl: 40-038  
Land: Polen  
E-Mail: [agnieszka.gwozdz-kuzior@ka.policja.gov.pl](mailto:agnieszka.gwozdz-kuzior@ka.policja.gov.pl)  
Telefon: +48 322002050  
Fax: +48 322002060  
**Internet-Adresse(n):**  
Hauptadresse: [www.slaska.policja.gov.pl](http://www.slaska.policja.gov.pl)

### **I.3. Kommunikation**

Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: <http://bip.katowice.kwp.policja.gov.pl>  
Weitere Auskünfte erteilen/erteilt die oben genannten Kontaktstellen  
Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen an die oben genannten Kontaktstellen

### **I.4. Art des öffentlichen Auftraggebers**

Ministerium oder sonstige zentral- oder bundesstaatliche Behörde einschließlich regionaler oder lokaler Unterabteilungen

### **I.5. Haupttätigkeit(en)**

Öffentliche Sicherheit und Ordnung

## **Abschnitt II: Gegenstand**

---

### **II.1. Umfang der Beschaffung**

#### **II.1.1. Bezeichnung des Auftrags**

ZP-2380-340,413,451,456-80,100,101,111/2017 Zakup i dostawę wraz z wniesieniem i montażem mebli w podziale na 4 zadania.  
Referenznummer der Bekanntmachung: ZP-2380-340,413,451,456-80,100,101,111/2017

#### **II.1.2. CPV-Code Hauptteil**

39130000 Büromöbel

#### **II.1.3. Art des Auftrags**

Lieferauftrag

#### **II.1.4. Kurze Beschreibung**

Opis przedmiotu zamówienia znajduje się w Rozdz. I SIWZ.

1. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem mebli zgodnie z podziałem na 4 zadania.

2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia znajduje się w:

2.1 zał nr 1 do SIWZ – formularz ofertowy,

2.2 zał nr 2 do SIWZ – wzór umowy,

2.3 zał nr 3 do SIWZ – formularz cenowy,

2.4 zał nr 4 do SIWZ – miejsca dostaw

3. Zamówienie jest podzielone na zadania:

3.1 Zadanie nr 1 – Zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem mebli drewnianych dla CBŚP Zarząd Katowice

3.2 Zadanie nr 2 – Zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem siedzisk do nowej siedziby KMP w Bielsku-Białej.

3.3 Zadanie nr 3 – Zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem mebli drewnianych i wieszaków drewnianych dla policjantów i pracowników cywilnych do nowej siedziby KMP w Bielsku-Białej

3.4 Zadanie nr 4 – Zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem mebli metalowych dla policjantów i pracowników cywilnych do nowej siedziby KMP w Bielsku-Białej.

#### **II.1.5. Geschätzter Gesamtwert**

#### **II.1.6. Angaben zu den Losen**

Aufteilung des Auftrags in Lose: ja

Angebote sind möglich für alle Lose

#### **II.2. Beschreibung**

##### **II.2.1. Bezeichnung des Auftrags**

Zadanie nr 1 – Zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem mebli drewnianych dla CBŚP Zarząd Katowice

Los-Nr.: 1

##### **II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)**

39130000 Büromöbel

##### **II.2.3. Erfüllungsort**

NUTS-Code: PL22 Śląskie

##### **II.2.4. Beschreibung der Beschaffung**

1. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem mebli drewnianych dla CBŚP Zarząd Katowice. Zamówienie obejmuje sprzedaż i dostarczenie do lokalizacji wskazanych w zał. nr 4 do SIWZ fabrycznie nowych mebli wraz wniesieniem oraz montażem. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia znajduje się w: 2.1 załączniku nr 1 do SIWZ – formularz ofertowy, 2.2 załączniku nr 2 do SIWZ – wzór umowy, 2.3 załączniku nr 3 do SIWZ – formularz cenowy, 2.4 załączniku nr 4 do SIWZ – miejsca dostaw. 4. Asortyment w ramach realizacji zamówienia musi być fabrycznie nowy, wolny od wad technicznych i prawnych, dopuszczony do obrotu. 6. Zamawiający dopuszcza podwykonawców. W przypadku gdy Wykonawca będzie korzystał z podwykonawców Zamawiający żąda wskazania części zamówienia, które zamierza im powierzyć oraz podania nazw firm podwykonawców oraz dane kontaktowe (załącznik nr 1 do SIWZ). Zapisy dotyczące podwykonawców znajdują się we wzorze umowy (załącznik nr 2 do SIWZ). 7. Uwaga: Ilekroć w opisie przedmiotu zamówienia

(w tym w załączniku nr 4 do SIWZ) pojawiłyby się nazwy własne, oznacza to, iż Zamawiający dopuszcza produkt równoważny. Za równoważny Zamawiający uzna asortyment, produkt o takim samym przeznaczeniu jak wskazany w załącznikach do SIWZ, co najmniej o takim samym zakresie użytkowania lub wyższym. Udowodnienie równoważności asortymentu, produktu spoczywa na Wykonawcy. Wykonawca jest zobligowany do udokumentowania równoważności poprzez załączenia stosownych dowodów – dokumentów do oferty.

#### **II.2.5. Zuschlagskriterien**

Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind nur in den Beschaffungsunterlagen aufgeführt

#### **II.2.6. Geschätzter Wert**

#### **II.2.7. Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**

Laufzeit in Tagen: 30

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

#### **II.2.10. Angaben über Varianten/Alternativangebote**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: nein

#### **II.2.11. Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

#### **II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

#### **II.2.14. Zusätzliche Angaben**

##### **II.2. Beschreibung**

##### **II.2.1. Bezeichnung des Auftrags**

Zadanie nr 2 – Zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem siedzisk do nowej siedziby KMP w Bielsku-Białej

Los-Nr.: 2

##### **II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)**

39130000 Büromöbel

##### **II.2.3. Erfüllungsort**

NUTS-Code: PL22 Śląskie

##### **II.2.4. Beschreibung der Beschaffung**

1. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem siedzisk do nowej siedziby KMP w Bielsku-Białej. Zamówienie obejmuje sprzedaż i dostarczenie do lokalizacji wskazanych w zał. nr 4 do SIWZ fabrycznie nowych mebli wraz wniesieniem oraz montażem. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia znajduje się w: 2.1 załączniku nr 1 do SIWZ – formularz ofertowy, 2.2 załączniku nr 2 do SIWZ – wzór umowy, 2.3 załączniku nr 3 do SIWZ – formularz cenowy, 2.4 załączniku nr 4 do SIWZ – miejsca dostaw. 4. Asortyment w ramach realizacji zamówienia musi być fabrycznie nowy, wolny od wad technicznych i prawnych, dopuszczony do obrotu.6. Zamawiający dopuszcza podwykonawców. W przypadku gdy Wykonawca będzie korzystał z podwykonawców Zamawiający żąda wskazania części zamówienia, które zamierza im powierzyć oraz podania nazw firm podwykonawców oraz dane

kontaktowe (załącznik nr 1 do SIWZ). Zapisy dotyczące podwykonawców znajdują się we wzorze umowy (załącznik nr 2 do SIWZ). 7. Uwaga: Ilekroć w opisie przedmiotu zamówienia (w tym w załączniku nr 4 do SIWZ) pojawiłyby się nazwy własne, oznacza to, iż Zamawiający dopuszcza produkt równoważny. Za równoważny Zamawiający uzna asortyment, produkt o takim samym przeznaczeniu jak wskazany w załącznikach do SIWZ, co najmniej o takim samym zakresie użytkowania lub wyższym. Udowodnienie równoważności asortymentu, produktu spoczywa na Wykonawcy. Wykonawca jest zobligowany do udokumentowania równoważności poprzez załączenia stosownych dowodów – dokumentów do oferty.

#### **II.2.5. Zuschlagskriterien**

Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind nur in den Beschaffungsunterlagen aufgeführt

#### **II.2.6. Geschätzter Wert**

#### **II.2.7. Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**

Ende: 30/03/2018

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

#### **II.2.10. Angaben über Varianten/Alternativangebote**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: nein

#### **II.2.11. Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

#### **II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

#### **II.2.14. Zusätzliche Angaben**

Dostawa zakupionego asortymentu zostanie zrealizowana w terminie do 30.3.2018 r. w zakresie dostawy siedzisk dla KMP Bielsko-Biała oraz 7 dni od daty zawarcia umowy w zakresie foteli dyspozytorskich dla KMP/KP garnizonu śląskiego.

### **II.2. Beschreibung**

#### **II.2.1. Bezeichnung des Auftrags**

Zadanie nr 3 – Zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem mebli drewnianych i wieszaków drewnianych dla policjantów i pracowników cywilnych do nowej siedziby KMP w Bielsku-Białej

Los-Nr.: 3

#### **II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)**

39130000 Büromöbel

#### **II.2.3. Erfüllungsort**

NUTS-Code: PL22 Śląskie

#### **II.2.4. Beschreibung der Beschaffung**

1. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem mebli drewnianych i wieszaków drewnianych dla policjantów i pracowników cywilnych do nowej siedziby KMP w Bielsku-Białej. Zamówienie obejmuje sprzedaż i dostarczenie do lokalizacji wskazanych w zał. nr 4 do SIWZ fabrycznie nowych mebli wraz wniesieniem oraz montażem.

2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia znajduje się w: 2.1 załączniku nr 1 do SIWZ – formularz ofertowy, 2.2 załączniku nr 2 do SIWZ – wzór umowy, 2.3 załączniku nr 3 do SIWZ – formularz cenowy, 2.4 załączniku nr 4 do SIWZ – miejsca dostaw. 4. Asortyment w ramach realizacji zamówienia musi być fabrycznie nowy, wolny od wad technicznych i prawnych, dopuszczony do obrotu. 6. Zamawiający dopuszcza podwykonawców. W przypadku gdy Wykonawca będzie korzystał z podwykonawców Zamawiający żąda wskazania części zamówienia, które zamierza im powierzyć oraz podania nazw firm podwykonawców oraz dane kontaktowe (załącznik nr 1 do SIWZ). Zapisy dotyczące podwykonawców znajdują się we wzorze umowy (załącznik nr 2 do SIWZ). 7. Uwaga: Ilekroć w opisie przedmiotu zamówienia (w tym w załączniku nr 4 do SIWZ) pojawiłyby się nazwy własne, oznacza to, iż Zamawiający dopuszcza produkt równoważny. Za równoważny Zamawiający uzna asortyment, produkt o takim samym przeznaczeniu jak wskazany w załącznikach do SIWZ, co najmniej o takim samym zakresie użytkowania lub wyższym. Udowodnienie równoważności asortymentu, produktu spoczywa na Wykonawcy. Wykonawca jest zobligowany do udokumentowania równoważności poprzez załączenia stosownych dowodów – dokumentów do oferty.

#### **II.2.5. Zuschlagskriterien**

Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind nur in den Beschaffungsunterlagen aufgeführt

#### **II.2.6. Geschätzter Wert**

#### **II.2.7. Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**

Ende: 30/03/2018

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

#### **II.2.10. Angaben über Varianten/Alternativangebote**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: nein

#### **II.2.11. Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

#### **II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

#### **II.2.14. Zusätzliche Angaben**

##### **II.2. Beschreibung**

##### **II.2.1. Bezeichnung des Auftrags**

Zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem mebli metalowych dla policjantów i pracowników cywilnych do nowej siedziby KMP w Bielsku-Białej

Los-Nr.: 4

##### **II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)**

39130000 Büromöbel

##### **II.2.3. Erfüllungsort**

NUTS-Code: PL22 Śląskie

##### **II.2.4. Beschreibung der Beschaffung**

1. Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa wraz z wniesieniem i montażem mebli metalowych dla policjantów i pracowników cywilnych do nowej siedziby KMP w Bielsku-Białej. Zamówienie obejmuje sprzedaż i dostarczenie do lokalizacji wskazanych w zał. nr 4 do SIWZ fabrycznie nowych mebli wraz wniesieniem oraz montażem. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia znajduje się w: 2.1 załączniku nr 1 do SIWZ – formularz ofertowy, 2.2 załączniku nr 2 do SIWZ – wzór umowy, 2.3 załączniku nr 3 do SIWZ – formularz cenowy, 2.4 załączniku nr 4 do SIWZ – miejsca dostaw. 4. Asortyment w ramach realizacji zamówienia musi być fabrycznie nowy, wolny od wad technicznych i prawnych, dopuszczony do obrotu. 6. Zamawiający dopuszcza podwykonawców. W przypadku gdy Wykonawca będzie korzystał z podwykonawców Zamawiający żąda wskazania części zamówienia, które zamierza im powierzyć oraz podania nazw firm podwykonawców oraz dane kontaktowe (załącznik nr 1 do SIWZ). Zapisy dotyczące podwykonawców znajdują się we wzorze umowy (załącznik nr 2 do SIWZ). 7. Uwaga: Ilekroć w opisie przedmiotu zamówienia (w tym w załączniku nr 4 do SIWZ) pojawiłyby się nazwy własne, oznacza to, iż Zamawiający dopuszcza produkt równoważny. Za równoważny Zamawiający uzna asortyment, produkt o takim samym przeznaczeniu jak wskazany w załącznikach do SIWZ, co najmniej o takim samym zakresie użytkowania lub wyższym. Udowodnienie równoważności asortymentu, produktu spoczywa na Wykonawcy. Wykonawca jest zobligowany do udokumentowania równoważności poprzez załączenia stosownych dowodów – dokumentów do oferty.

#### **II.2.5. Zuschlagskriterien**

Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind nur in den Beschaffungsunterlagen aufgeführt

#### **II.2.6. Geschätzter Wert**

#### **II.2.7. Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**

Laufzeit in Tagen: 30

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

#### **II.2.10. Angaben über Varianten/Alternativangebote**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: nein

#### **II.2.11. Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

#### **II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

#### **II.2.14. Zusätzliche Angaben**

### **Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben**

---

#### **III.1. Teilnahmebedingungen**

##### **III.1.3. Technische und berufliche Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki udziału w postępowaniu dotyczące zdolności technicznej i zawodowej w szczególności w zakresie posiadanego doświadczenia Wykonawca spełni warunek jeżeli wykaże się posiadaniem doświadczenia, w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres

prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie: a) dla zadania nr 2 w zakresie wykonania jednej dostawy siedzisk o wartości co najmniej 100 000 PLN netto lub kilku dostaw w ramach jednej umowy o wartości łącznej, co najmniej 100 000 PLN netto. b) dla zadania nr 3 w zakresie wykonania jednej dostawy mebli drewnianych o wartości co najmniej 250 000 PLN netto lub kilku dostaw w ramach jednej umowy o wartości łącznej, co najmniej 250 000 PLN netto. c) dla zadania nr 4 w zakresie wykonania jednej dostawy mebli metalowych o wartości co najmniej 350 000 PLN netto lub kilku dostaw w ramach jednej umowy o wartości łącznej, co najmniej 350 000 PLN netto. Opis spełniania warunków udziału w postępowaniu zawiera Rozdział III SIWZ.

Möglicherweise geforderte Mindeststandards:

Na potwierdzenie spełniania warunku Zamawiający żąda:

(1) na podstawie art. 25a ust. 2 ustawy Pzp – dołączenia do oferty oświadczenia (jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia, dalej JEDZ) o spełnieniu tego warunku – zgodnie ze wzorem stanowiącym załącznik nr 6 lub 6a do SIWZ;

(2) na podstawie art. 26 ust. 1 ustawy Pzp – przedstawienia przez Wykonawcę, którego oferta zostanie najwyżej oceniona, na wezwanie Zamawiającego, wykazu dostaw wykonanych, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których usługi zostały wykonane, oraz załączeniem dowodów określających czy te dostawy zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty wystawione przez podmiot, na rzecz którego dostawy były wykonywane, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych są wykonywane, a jeżeli z uzasadnionej przyczyny o obiektywnym charakterze wykonawca nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – oświadczenie wykonawcy; w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie powinny być wydane nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert.

### **III.2. Bedingungen für den Auftrag**

#### **III.2.2. Bedingungen für die Ausführung des Auftrags**

Postanowienia dotyczące realizacji zamówienia są zawarte w załączniku nr 2 do SIWZ – wzór umowy.

## **Abschnitt IV: Verfahren**

---

### **IV.1. Beschreibung**

#### **IV.1.1. Verfahrensart**

Offenes Verfahren

#### **IV.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem**

#### **IV.1.8. Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)**

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: nein

### **IV.2. Verwaltungsangaben**

#### **IV.2.2. Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge**

Tag: 30/11/2017 Ortszeit: 12:00

#### **IV.2.3.**

## **Voraussichtlicher Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber**

**IV.2.4. Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können**  
Polnisch

### **IV.2.6. Bindefrist des Angebots**

Laufzeit in Monaten: 2 (ab dem Schlusstermin für den Eingang der Angebote)

### **IV.2.7. Bedingungen für die Öffnung der Angebote**

Tag: 30/11/2017 Ortszeit: 12:30

Ort:

Komenda Wojewódzka Policji w Katowicach, Zespół Zamówień Publicznych, 40-038 Katowice, ul. J. Lompy 19, blok A, parter.

## **Abschnitt VI: Weitere Angaben**

---

### **VI.1. Angaben zur Wiederkehr des Auftrags**

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag: nein

### **VI.3. Zusätzliche Angaben**

Zamawiający żąda wniesienia wadium w wysokości:

50 PLN dla zadania nr 1

7 000 PLN dla zadania nr 2

15 000 PLN dla zadania nr 3

20 000 PLN dla zadania nr 4.

Wadium należy wnieść zgodnie z Rozdz. VI SIWZ.

O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na podstawie: a) art. 24 ust. 1 pkt 12 – 23 ustawy Pzp; b) art. 24 ust. 5 pkt. 1 i 8 ustawy Pzp;

Na potwierdzenie spełniania warunku Zamawiający żąda:

(1) na podstawie art. 25a ust. 2 ustawy Pzp – dołączenia do oferty oświadczenia (jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia, dalej JEDZ) o spełnieniu tego warunku – zgodnie ze wzorem stanowiącym załącznik nr 6 lub 6a do SIWZ;

Na podstawie art. 26 ust. 1 ustawy Prawo zamówień publicznych Wykonawca, którego oferta zostanie oceniona najwyżej, zostanie wezwany do złożenia w wyznaczonym terminie aktualnych na dzień złożenia oświadczeń lub dokumentów potwierdzających okoliczności, o których mowa w art. 25 ust. 1 ustawy Prawo zamówień publicznych, wskazanych w Rozdziale IV B SIWZ.

Uwaga: Zgodnie z art. 24 ust. 11 ustawy Prawo zamówień publicznych, Wykonawca zobowiązany jest w terminie 3 dni od dnia zamieszczenia na stronie internetowej informacji, o której mowa w art. 86 ust. 5 Pzp, do przekazania Zamawiającemu oświadczenia o przynależności lub braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej (zgodnie ze wzorem załącznika nr 7 do SIWZ), o której mowa w art 24 ust. 1 pkt. 23. Wraz ze złożeniem oświadczenia, Wykonawca może przedstawić dowody, że powiązania z innym Wykonawcą nie prowadzą do zakłócenia konkurencji w postępowaniu o udzieleniu zamówienia. Informację, o której mowa w art. 86 ust. 5 ustawy Prawo zamówień publicznych (informacja z otwarcia ofert) Zamawiający umieści na swojej stronie internetowej niezwłocznie po otwarciu ofert.

### **VI.4. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren**

#### **VI.4.1. Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**

Offizielle Bezeichnung: Krajowa Izba Odwoławcza

Postanschrift: Postępu 17a  
Ort: Warszawa  
Postleitzahl: 02-676  
Land: Polen  
Internet-Adresse: <http://www.uzp.gov.pl>

#### **VI.4.2. Zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren**

Offizielle Bezeichnung: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postanschrift: Postępu 17a  
Ort: Warszawa  
Postleitzahl: 02-676  
Land: Polen  
Internet-Adresse: <http://www.uzp.gov.pl>

#### **VI.4.3. Einlegung von Rechtsbehelfen**

Genauere Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

1. Wykonawcy w toku postępowania o udzielenie zamówienia przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale VI ustawy Prawo zamówień publicznych.
2. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp przysługuje odwołanie.
3. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia — jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 180 ust. 5 zdanie drugie albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.
4. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia specyfikacji istotnych warunków zamówienia na stronie internetowej.
5. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w ust. 2 i 3 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.
6. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej lub w postaci elektronicznej, podpisane bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym przy pomocy ważnego kwalifikowanego certyfikatu lub równoważnego środka, spełniającego wymagania dla tego rodzaju podpisu.
7. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.
8. Zamawiający przesyła niezwłocznie, nie później niż w terminie 2 dni od dnia otrzymania, kopie odwołania innym Wykonawcom uczestniczącym w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego, a jeżeli odwołanie dotyczy treści ogłoszenia lub postanowień SIWZ, zamieszcza ją również na stronie internetowej Zamawiającego, wzywając Wykonawców do przystąpienia do postępowania odwoławczego.
9. W przypadku wniesienia odwołania po upływie terminu składania ofert bieg terminu związania ofertą ulega zawieszeniu do czasu ogłoszenia przez Izbę orzeczenia.

#### **VI.4.4. Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt**

Offizielle Bezeichnung: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postanschrift: Postępu 17a  
Ort: Warszawa  
Postleitzahl: 02-676

Land: Polen

Internet-Adresse: <http://www.uzp.gov.pl>

**VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung**

20/10/2017